ST. FERDINAND CHURCH

5900 W. Barry Avenue, Chicago, IL 60634

(773) 622-5900

WWW.STFERDINANDCHICAGO.ORG

OCTOBER

04

2026

Welcome!

MASS in ENGLISH:
Monday — Thursday
8am & 12 Noon
FRIDAY:
8:15AM & 12 Noon
Saturday:
8am & 5pm (Vigil)
Sundays:
8:30am, 11:30am & 5pm

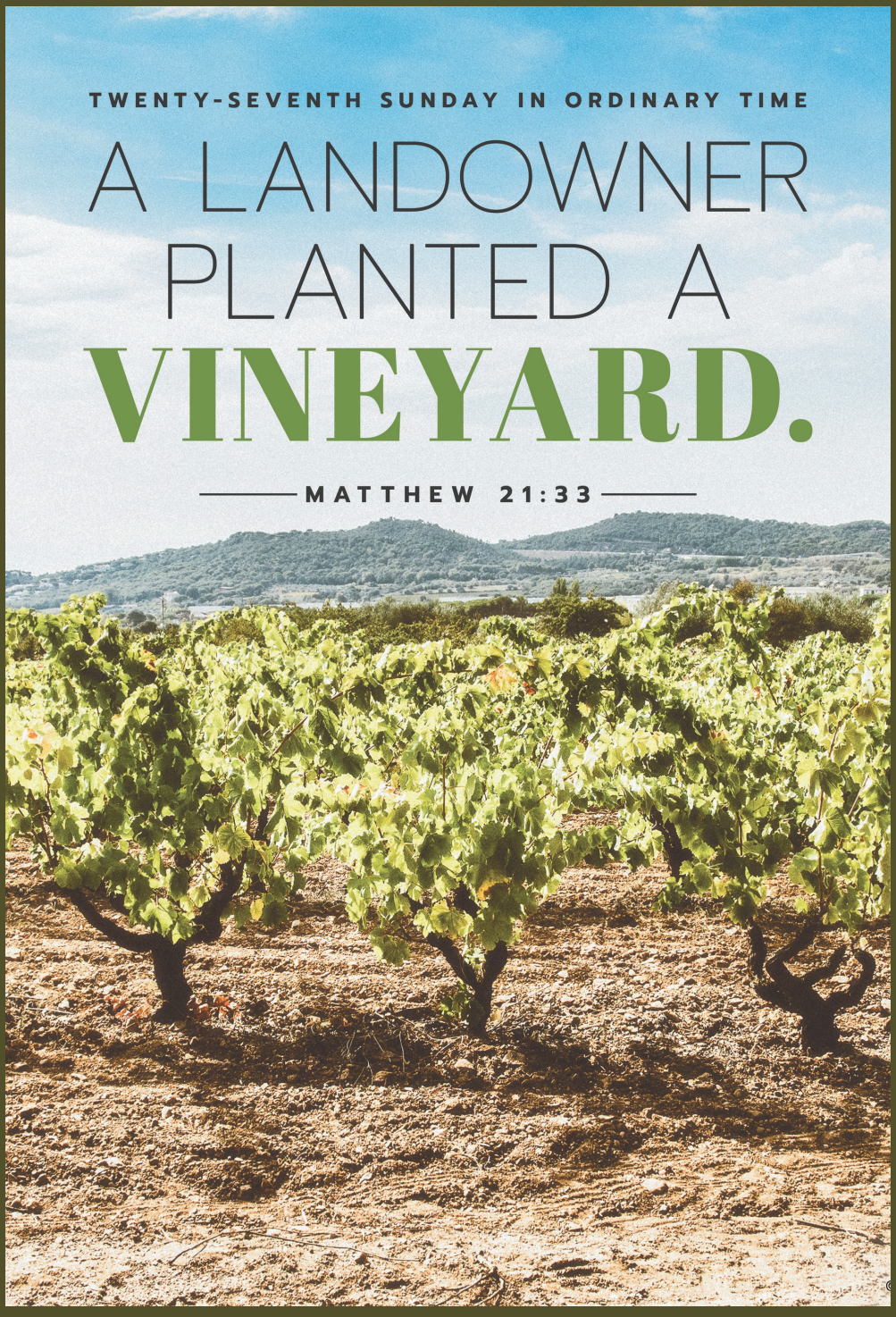
MSZA ŚW. PO POLSKU
Poniedz. — Piątek: 7pm
sobota: 7am
Pierwsza sobota: 8pm
Niedziela: 7am, 10am, 3pm, 7pm

CONFESSIONS:
30 min. before every Mass when priest is available

Spowiedź:
30 min. przed lub po Mszy św. jeśli kapłan jest osiagalny

PARISH OFFICE HOURS:
Monday — Friday
8:30am — 5pm
LUNCH BREAK:
12PM — 12:30PM
Saturday
9am — 12pm
Sunday: Closed

HABLAMOS ESPANOL
En Jueves y martes
9am — 3pm and
5pm — 7pm



MASS INTENTIONS

Monday – October 05 – St. Faustina Kowalska, Blessed Francis Xavier Seelos
8:00 am – For Diana's Healing
+ Mary A. Dunlavy
12:00pm – Safe traveling for Monika
7:00pm – Mass in Polish

Tuesday – October 06 – St Bruno, Blessed Marie Rose Durocher
8:00 am – + For holy souls in purgatory
12:00pm – For Diana's Healing
7:00 pm – + Za duszę śp. Józefa Pacyna w 30-ta rocznicę śmierci

Wednesday – October 07 – OUR LADY OF THE ROSARY
8:00 am – For the family of Leon Murillo
12:00 pm –Gustav Joseph Roman – Return to sacraments
7:00 pm – Mass in Polish

Thursday – October 08
8:00 am – Mass in English
12:00pm – + Repose of the soul of Bonnie Zilch
7:00 pm – Mass in Polish

Friday – October 09 – St. Denis & Companions, St. John Leonardi
8:15 am - + Gary Rademaker
12:00 pm – Mass in English
7:00 pm – Mass in Polish

Saturday – October 10
7:00 am – Mass in Polish
8:00 am – Mass in English
5:00 pm – + Elias Gabriel & Remedios Ascura– death anniversary
+ Frank Gorchos rq. Tom & Mary Bucaro

Sunday – October 11
7:00 am – O Boże bł. i potrzebne łaski dla ks. Proboszcza, opiekuna Kół Żywego Różańca oraz członków Kół i ich rodzin
+ O Radość Nieba dla zmarłych członków z Kół Żywego Różańca oraz ks. Romana Rataja i ks. Józefa Zuziaka
8:30 am – Birthday blessings for Margaret Brumann
+ Br. Francis A. Skube, OSF
+ Franciszek & Anna Kamysz
10:00 am – + Śp. Bogumiła Brożek
+ Śp. Karolina, Józef I Janusz Boksa
+ Śp. Stefania Chwałek
+ Śp. Maria Solakiewicz
11:30 am –For Living & deceased moms rq. Klepacki Family
+ Zofia Klepacki
3:00 pm - Mass in Polish
5:00 pm – Mass in English
7:00 pm – Mass in Polish

THE SANCTUARY LAMPS THIS WEEK ARE LIT FOR:

Hodana Family

MARRIAGE BANNS:

III Gabriel Virdaru & Agata Karolina Krztoń
II Walker Dobbs Anderson & Maria De Jesus Rodriguez

WE WELCOME IN BAPTISM:

Paige Marie Rogina
John Paul Labanda Dominguez
Guadalupe Isabella Toaquiza Cortez
Elena Milagros Diaz

REST IN PEACE:

+ Phyllis Koerner

REMEMBER IN PRAYER:

As members of the parish faith community, it is our responsibility to remember both in concrete and spiritual ways those who cannot celebrate with us each week because they are ill. Those who are sick in turn, remember all of us.

Alterson Barbara
Bauer Teri
Biancalana Irene
Bergen Yette
Bergen Jayden
Brown John
Caltagirone John
Carsello Heather
Colamonico Frank
Crespo Nelson
Del Vechio Violet
Di Vicenzo Katherine
Donohue Aleksandra
Frei John
Gawlik Alina
Goralczyk Wladyslawa
Gruber Magdalena
Guzzetta Rose
Hernandez Martin
Hotcaveg Betty
Jurczykowski Brianna
Jurczykowski Jessica
Kwiecien Zbigniew
Lagos Liliana
Mascardini Marion
McFarlin Barbara
McFarlin Timothy
Miceli Carmen
Moore Robert
Mora Family
Moris Molly
Moscardini Marion
Naggo Laura
Nykiel John
Ortega Dario Ostria
Paterson Scott
Perez Graciela
Peshek Maria
Peters Phillis
Segopva Veronica
Starczek Stanislawa
Steiser Nevile
Swanson Julia
Szymanski Martin
Tabor Declan
Wagy Magan
Wojtowicz Gertrude

PLEASE PRAY FOR THOSE SERVING IN THE MILITARY:

SA Andrew Rios and Konrad Kulon

If you have a loved one serving in the military, please contact the rectory office to give us the name of the soldier, so the whole parish can pray for your loved one

OUR STEWARDSHIP OF TREASURE

As we continue to serve the needs of our parish community, your ongoing financial support is deeply appreciated.
You may mail your offering to the parish, drop it off in the secure mail slot at the parish office, or give online by visiting:
www.stferdinandchicago.org
Thank you for your generosity and being part of our parish family.

SEPTEMBER 27, 2026 – $9,342

May God bless you for your generosity!

Thank You — Bóg zapłać - Gracias — Salamat!

PLEASE REMEMBER ST. FERDINAND PARISH INYOUR WILL.

LECTORS AND EUCHARISTIC MINISTERS SCHEDULE:

October 10/11

Sat. 5:00PM Vigil	L- A. Chambers
	EM - H. Palumbo , J. Caltagirone
Sun. 8:30AM	L– S. Pasko/R. Pasko
	EM - R. Pasko, A. Kass, M. McGinnis
11:30AM (Rel.Ed)	L – D. Vincente
	EM - D. Vincente. Dcn. Bill, & X. Aleman
5:00 PM	L. - P. Holod
	EM - C. Trujillo, P. Holod, G. Groeper

October 16/17

Sat. 5:00PM Vigil	L - J. Caltagirone
	EM - H. Palumbo, J.Caltagirone
Sun. 8:30AM	L - S. Pasko/R. Pasko
	EM - S. Pasko/R. Pasko, A. Kass, M. Medina
11:30AM	L - TBA
Scholarship Mass Bp. Andrew Wypych	EM - Con-Celebrant, S. Kass, D. Vincente.
5:00PM	L - J. Portlanger
	EM - C. Trujillo, J. Portlanger, G. Groeper

READINGS FOR THE WEEK:

Monday:	Gal 1:6-12/Ps 111:1b-2, 7-8, 9 and 10c/ Lk 10:25-37
Tuesday:	Gal 1:13-24/Ps 139:1b-3, 13-14ab, 14c-15/ Lk 10:38-42
Wednesday:	Gal 2:1-2, 7-14/Ps 117:1bc, 2/Lk 11:1-4
Thursday:	Gal 3:1-5/Lk 1:69-70, 71-72, 73-75/Lk 11:5-13
Friday:	Gal 3:7-14/Ps 111:1b-2, 3-4, 5-6/Lk 11:15-26
Saturday:	Gal 3:22-29/Ps 105:2-3, 4-5, 6-7/Lk 11:27-28
Saturday:	Jb 42:1-3, 5-6, 12-17/Ps 119:66, 71, 75, 91, 125, 130/Lk 10:17-24

Catholic Bible / EN *Pismo św. / PL* *La Santa Biblia / SP* *Bibbia Cattolica / IT*

PARISH CALENDAR FOR THIS WEEK:

October 05
9:00am- 11:00am – Food Pantry - Convent
6:30pm – 8:30pm - Cub Scouts Pack 3051 – Convent
6:30pm – 8:30pm – Troop#51 – JTC
7:00pm – 9:00pm – Polish Group Zumba – Gym
7:00pm – 10:00pm – Knights of Columbus – Canning H.
7:00pm – 9:00pm – Youth Group – Rectory

October 06
5:30pm – 8:00pm – Radość –JTC
5:30pm – 8:00pm – Phlebotomy – Canning Hall
8:00pm – 10:00pm Polonia Dance Group - JTC
8:00pm – 10:00pm – Volleyball Group – Gym

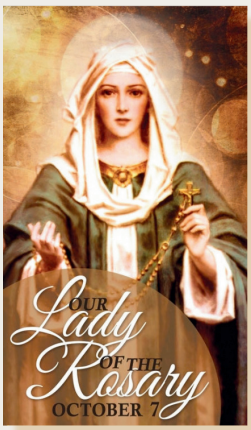
October 07
1:00pm – 4:00pm – Legion of Mary – Convent
4:00pm – 5:00pm – Novena for OLPH - Church
5:00pm – 6:00pm – Filipino Prayer – Church
5:45pm – 7:15pm – Kropeczki – Convent
6:30pm – 8:30pm - Cub Scouts – Convent
6:30pm – 8:30pm – Bible Study/Spanish – Rectory
7:00pm – 8:00pm – Polish Group Zumba – JTC
7:30pm – 9:30pm – Volleyball Group- Gym

October 08
8:30am – 9:30am – Legion of Mary – Adoration Church
5:30pm – 8:00pm – Phlebotomy – Canning Hall
6:00pm – 9:00pm – Girls Scouts – Convent
6:00pm – 9:00pm – Cub Scouts Pack 3051 - JTC
7:00pm – 9:00pm –Guadalupano Group – Rectory
7:30pm – 9:30pm – Parish Council Meeting- Cafeteria
8:00pm – 11:00pm – Collegium Cantorum - Chapel

October 09
9:00am – 12:00pm – Legion of Mary – Convent
5:00pm – 6:00pm - Black Nazarene – Church
7:00pm – 9:00pm – SPRED – Convent
7:30pm – 9:30pm – Volleyball Group- Gym
7:00pm – 11:00 – Usher's Meeting – Canning Hall
8:00pm – 11:00pm – Collegium Cantorum - Chapel

October 10
12:00pm – 4:00pm – Polish Scouts – Canning Hall
12:00pm – 3:00pm – Polish Scouts/Boys – Gym
4:00pm – 6:00pm – St Hildegard Club – Convent
4:00pm – 8:00pm – Knights of Columbus - JTC
5:00pm – 7:00pm – Basketball Altar Boys – Gym
7:00pm – 9:00pm – AA Meeting – Convent

October 11



OCTOBER 7 FEAST OF OUR LADY OF THE ROSARY

The Church celebrates the Feast of Our Lady of the Rosary on October 7, inviting us in a special way to rediscover the beauty and power of the Rosary. This prayer, simple in its form yet profound in its meaning, leads us through the mysteries of the life of Jesus Christ together with Mary.

The history of this feast reaches back to October 7, 1571, and the Battle of Lepanto. As Christian forces faced the powerful Ottoman fleet, Pope St. Pius V called upon the faithful to pray the Rosary, asking the Blessed Mother for her intercession. Following the unexpected Christian victory, the Pope established a feast in thanksgiving, originally called Our Lady of Victory. It later became known as the Feast of Our Lady of the Rosary. The Church has preserved this celebration not simply as a remembrance of a historical event, but as a testimony to confidence in the power of prayer and Mary's intercession.

When we pray the Rosary, we do not simply speak to Mary. We contemplate Jesus with Mary. We enter Bethlehem, stand beside Christ at the Jordan, follow Him along the road to Calvary, remain with Mary beneath the Cross, and rejoice at the empty tomb. Each mystery brings the Gospel into our prayer to allow Jesus' life to enter our own.

There are times when prayer comes easily, but there are also moments when we are tired, distracted, afraid, grieving, or simply do not know what to say to God. The Rosary is especially precious in those moments. We do not need beautiful words. We need only to take the beads into our hands and begin: Hail Mary, full of grace... Slowly, our worries become prayer, our fears are placed before God, and our hearts become quieter in His presence.

The Rosary is also a powerful prayer for our families. We can place each child, spouse, parent, friend, and especially those who have wandered away from God into Mary's hands. We can pray when we cannot change a situation, when someone we love is suffering, or when the future is uncertain. The Rosary does not promise that every difficulty will disappear. It teaches us something deeper: to remain with Christ, to trust Him, and to allow grace to work even when we cannot yet see the answer.

During October, the month of the Holy Rosary, the invitation is beautifully simple: pick up your rosary and pray it. Pray slowly. Pray faithfully. Pray when you feel something and when you feel nothing. Bring to Mary the people you love, the burdens you carry, and even those intentions that seem impossible. Mystery by mystery, bead by bead, let Mary lead you to Jesus.

DEACON BILL COLUMN



Two Sundays ago, September 20, was Happy Catechetical Sunday. Father Peter honored all our catechists at the 1:30 a.m. mass. Mrs. Xochilt Aleman is in her third year directing the Religious Education program.

Many catechists have been teaching here at St. Ferdinand for years. Barbara Bush has been teaching for 27 years; Emma and her husband Dito Camara have been teaching here for a long time too.

Let us bless all our teachers as they educate their students in the Christian faith and values. You are all very generous of your time, work, and experience.

Just like Jesus in Matthew's Gospel this past Sunday. God's generosity and our lack of gratitude are at the core of the gospel. The Gospel is the parable of workers in the vineyard. Jesus told his disciples, "The Kingdom of Heaven is like a landowner who went out at dawn to hire laborers for his vineyard". Jesus shows his generosity by paying the same fair wage to all the laborers, those who worked 12 hours got paid the same wages as those who only worked one hour.

One who is generous exudes charity, is kind, bountiful, big and warm-hearted. What is your experience of generosity? Who has been generous in your lives?

The full list of catechists:

- Barbara Bush
- Magus Cevallos
- Emma Camara
- Natalia Murillo
- David Vicente
- Irma Galarza
- Fernanda Guaman
- Mary Ann Cabrera
- Crecencia Hernandez
- Flor Bermeo
- Elizabeth Miller
- Azucena Leon
- Deacon William Burns

AROUND THE ARCHDIOCESE

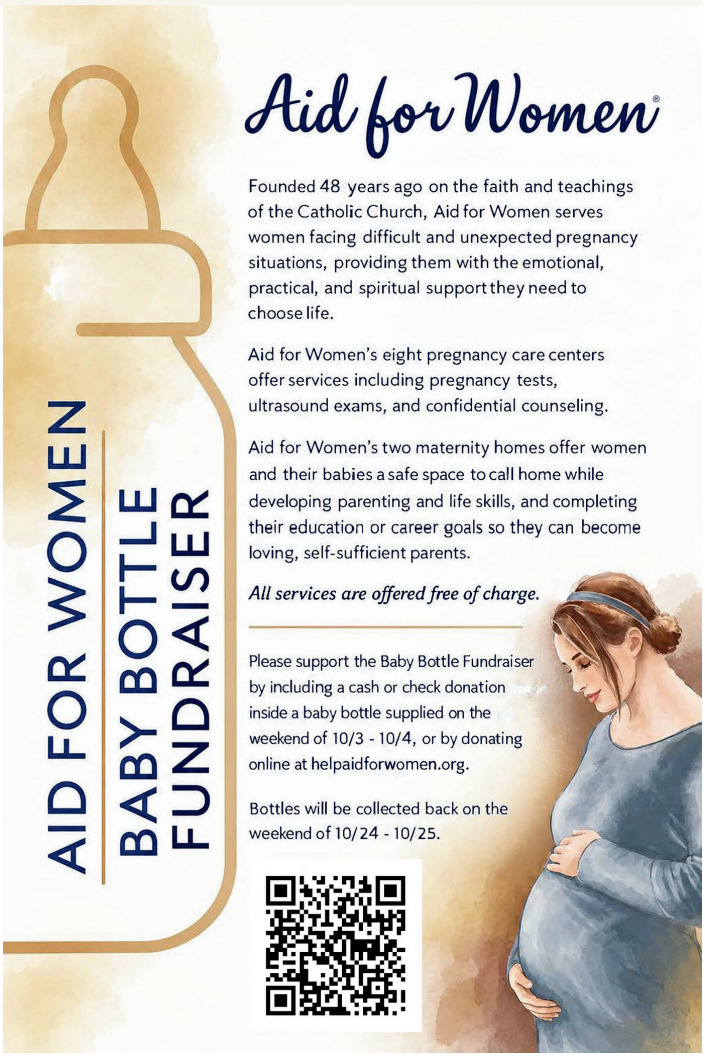
Class Reunion - Mother Guerin Class of 1976: Seeking members of the Mother Theodore Guerin High School Class of 1976 for a 50th reunion in early October with Mass on Saturday and lunch on Sunday; for information, including dates, email *mtgclassof76reunion@gmail.com*.

Immaculata Alumnae all-class annual luncheon: Oct. 18, 11 a.m. to 3 p.m., at Chateau Ritz, 9100 N. Milwaukee Ave., Niles; reunion especially for classes ending in "1" or "6"; for information, email *Immaculata HSChicago@gmail.com* or call/text 773-338-2211.

Retrouvaille® Marriage Weekend Program, Oct. 16-18
Whether your marriage is thriving, or you're feeling distant and disconnected or facing serious challenges during a difficult season, Retrouvaille® provides practical communication tools, renewed hope and a path towards a stronger marriage. Hear real stories from couples who have walked this journey and leave with practical tools you can begin using immediately. Follow-up support is offered after the weekend. No matter where your marriage is today, there is hope. Rediscover the joy you once shared! Our next Weekend program is on Oct. 16-18 at Marytown Retreat and Conference Center (National Shrine of St. Maximilian Kolbe, 1600 W. Park Ave., Libertyville, IL). Visit the website HelpOurMarriage.org to register or for more dates and locations.

Vocational discernment invitation: Sundays, noon to 3 p.m.; young women ages 18-35 are invited to visit the Poor Clare Monastery of the Immaculate Conception, 12210 Will Cook Road, Palos Park, for adoration to discern their vocation with Jesus; those who spend time in prayer and become interested in the Poor Clares cloistered, contemplative way of life are encouraged to ring the doorbell to speak with the portress or request to speak with the mother abbess.





ST. FERDINAND CATHOLIC SCHOOL

FAITH AND EXCELLENCE IN EDUCATION

3131 N. Mason Ave., Chicago, IL 60634
(773) 622-3022 — www.saintferdinandschool.org



St. Ferdinand School's BABY BULLS PROGRAM!

Calling all TODDLER AGE (1-3 yr-olds) friends of St. Ferdinand School:
Our **BABY BULLS** Mom-and-Tot Program welcomes you to stop by our gym and play - for FREE!

1st & 3rd Tuesdays of the Month
9:00 AM-10:00 AM

DATES FOR THE 2026-27 SCHOOL YEAR:

Oct 6 & Oct 20	Feb 2 & Feb 16
Nov 3 & 17	Mar 2 & Mar 16
Dec 8	Apr 6 & Apr 20
Jan 5 & Jan 19	May 4 & May 18

Park in our big lot at Mason and Belmont - enter the gym door (2nd door from Mason) right off that lot!



Sessions will consist of organized song and movement, free play, and an opportunity to stop into our wonderful preschool rooms and meet our fantastic teachers!

All neighborhood moms and toddlers welcome to come out and play - all the while getting to know each other and the St. Ferdinand School community!

Questions? Please contact the school at **school@saintferdinand.org** OR **773-622-3022.**

Go, Bulls Go! St. Ferdinand School's Varsity Co-Rec Soccer team finished off their season strong with many victories! The spirit of excitement, great sportsmanship, and excellent skills made for a great season! Special shout-out to head coach Marie Trudgen - and all of the assistance from parents - for guiding our students and incorporating the talents of students from Pope Francis Global Academy so flawlessly











NEWS FROM RELIGIOUS EDUCATION AND SPANISH MINISTRY



Wieczór Fatimski
i Procesja Światła



Wtorek, 13 października
ulicami miasta Chicago

Rozpoczniemy Mszą św. o godz. 7:00 PM
w kościele św. Władysława
5345 W Roscoe St, Chicago
po czym uroczyście wyruszymy
do kościoła św. Ferdynanda
Prosimy przynieść świece lub lampiony

Fatima Evening
with Candlelight Procession

Tuesday, October 13
through the streets of Chicago

We will begin with Mass at 7:00 PM
at St. Ladislaus Church
5345 W Roscoe St, Chicago
then proceed to St. Ferdinand Church
Please bring you own candles

Zapraszają: Parafie pw. św. Władysława,
św. Ferdynanda oraz Jezuicki Ośrodek Milenijny

St. Ladislaus, St. Ferdinand Parish
and the Jesuit Millennium Center
invite everyone to participate

JEZUICI | JEZUICKI OŚRODEK MILENIJNY W CHICAGO

WSPOMNIENIE NMP RÓŻAŃCOWEJ 7 PAŹDZIERNIKA



To dzień, który przypomina nam, że różaniec nie jest jedynie piękną tradycją naszych rodziców i dziadków. Jest modlitwą głęboko zakorzenioną w Ewangelii, która sięga 7 października 1571 roku, kiedy pod Lepanto rozegrała się jedna z najważniejszych bitew tamtych czasów.

W obliczu ogromnego zagrożenia papież św. Pius V wezwał chrześcijan do modlitwy różańcowej i prosił o wstawiennictwo Matki Bożej. Po zwycięstwie ustanowił święto Matki Bożej Zwycięskiej, które z czasem otrzymało nazwę Matki Bożej Różańcowej. Kościół zachował to wspomnienie jako świadectwo ufności w moc modlitwy i wstawiennictwo

Ponieważ różaniec jest modlitwą o Chrystusie. Przesuwając paciorki w dłoniach, razem z Maryją wchodzimy w najważniejsze wydarzenia Jego życia. Stajemy przy żłóbku w Betlejem, słuchamy Jego nauczania, idziemy za Nim na Golgotę, pozostajemy przy Krzyżu i radujemy się Jego Zmartwychwstaniem.

Różaniec jest szczególnie cenny wtedy, gdy brakuje nam własnych słów. Kiedy jesteśmy zmęczeni, niespokojni, cierpimy, martwimy się o dzieci, małżeństwo, zdrowie czy przyszłość, możemy po prostu wziąć różaniec do ręki. Powtarzane „Zdrowaś Maryjo” nie jest pustym powtarzaniem słów. Staje się rytmem modlitwy, w którym serce powoli uspokaja się i uczy zawierzenia Bogu.

Możemy przynieść do różańca wszystko. Osobę, której nie potrafimy pomóc. Dziecko, które odeszło od Boga. Chorobę, której się boimy. Rodzinę przeżywającą kryzys. Decyzję, której nie umiemy podjąć. Grzech, z którym walczymy. Intencję, która po ludzku wydaje się beznadziejna. Różaniec nie zawsze zmienia natychmiast okoliczności naszego życia, ale może przemienić nasze serce, abyśmy potrafili przejść przez nie razem z Chrystusem.

Październik, miesiąc szczególnie poświęcony modlitwie różańcowej, jest więc zaproszeniem, aby na nowo wziąć różaniec do ręki. Nie trzeba modlić się doskonale. Trzeba modlić się wiernie. Dziesiątka po dziesiątce, tajemnica po tajemnicy, pozwólmy Maryi prowadzić nas coraz bliżej Jezusa.

NABOŻEŃSTWO RÓŻAŃCOWE – PAŹDZIERNIK 2026

6:30pm przed Mszą świętą - od poniedziałku do piątku i w niedziele, sobota 6:30 am rano oraz wyjątkowe godziny podane poniżej:

5 – poniedziałek – Klub Podhalan i Miłośników Tatr
6 – wtorek – Klub Dobrego Pasterza
7 – środa – Koła Żywego Różańca
8 – czwartek – Wspólnota Apostołów Miłosierdzia Bożego
9 – piątek – KROPECZKI + Rodzice
10 – sobota - 6:30pm – Msza za Ojczyznę – Związek Żołnierzy NSZ - Chicago
11 – niedziela - 6:20 rano – Koła Żywego Różańca

12 – poniedziałek – Klub Podhalan i Miłośników Tatr
13 – wtorek – PROCESJA Fatimska – (Klub Dobrego Pasterza u nas)
14 – środa – Nauczyciele i Uczniowie z Polskiej Szkoły
15 – czwartek – RADOŚĆ + Rodzice
16 – piątek – Wspólnota Apostołów Miłosierdzia Bożego
17 – sobota – 7:00 pm – Grupa Medjugorje & Róże Żywego Różańca
18 – niedziela – Księża & Ministranci

19 – poniedziałek – Klub Podhalan i Miłośników Tatr
20 – wtorek – Klub Dobrego Pasterza
21 – środa – Koła Żywego Różańca
22 – czwartek – Koła Żywego Różańca
23 – piątek – Wspólnota Apostołów Miłosierdzia Bożego
24 – sobota – 6:00pm - Krucjata Różańcowa za Ojczyznę
25 – niedziela – Księża & Ministranci

26 – poniedziałek – Klub Podhalan i Miłośników Tatr
27 – wtorek – Klub Dobrego Pasterza
28 – środa – Koła Żywego Różańca
29 – czwartek – Koła Żywego Różańca
30 – piątek – Wspólnota Apostołów Miłosierdzia Bożego
31 – sobota – Koła Żywego Różańca (6:30 am)



PARAFIA ŚW. JÓZEFA ROBOTNIKA
Wheeling, IL

Zaprasza rodziców
po każdej stracie dziecka

Sobota 17 Października

12:00 pm Dekalog osieroconych rodziców
Modlitwa różańcowa za rodziców i dzieci

1:30 pm Msza św.
Adoracja Najświętszego Sakramentu
z zawierzeniem dzieci Miłosierdziu Bożemu

Przynieś ze sobą:
+ ZNICZE dla każdego utraconego dziecka
+ KARTKĘ Z IMIENIEM dziecka

Prowadzący: s.Maksymiliana Kamińska wraz z zespołem z Poradni Rachel

Dodatkowe informacje u s. Maksymiliany
+1 773 656 7703

Polska Szkoła Katolicka im. św. Ferdynanda

Drodzy Rodzice,

W minioną sobotę Komitet Rodzicielski z wielką życzliwością zadbał o to, aby nasi uczniowie mogli skorzystać z ciepłego posiłku podczas jedynej przerwy. Jak to zwykle bywa, pojawiło się wiele pytań, ale szybko przekonaliśmy się, że kiedy dzieci są razem, wszystko im smakuje i każdy posiłek staje się okazją do budowania wspólnoty. Tym razem była to pizza, a już w nadchodzącą sobotę uczniowie będą mogli skosztować hot dogów. Organizacja szkolnych lunchów jest wyrazem troski o to, aby młodzież mogła usiąść wspólnie przy stołach, porozmawiać, poznać kolegów i koleżanki z klas wyższych i niższych, a przede wszystkim — poczuć się częścią jednej, pięknej szkolnej rodziny.





Po zakończeniu zajęć lekcyjnych oferujemy również dodatkowe aktywności, które rozwijają talenty i zainteresowania uczniów: klub LEGO, szachy, czytelnię z możliwością odrabiania prac domowych oraz zajęcia plastyczne. Rodziców zainteresowanych zapisaniem dzieci prosimy o dokonanie rejestracji w biurze szkoły. Jeżeli zbierze się odpowiednia liczba chętnych, zajęcia rozpoczną się 10 października, w godzinach 12:00–12:45

W najmłodszej klasie odbyły się również jesienne zajęcia sensoryczne z „Panią Jesienią". Kolorowe liście, kasztany, szyszki i żołędzie stały się inspiracją do twórczych zabaw, które rozwijały wyobraźnię i wrażliwość dzieci.

Poznaj ciekawą osobę – spotkanie z Panią Doktor Pauliną Erdle



W młodszych klasach gościliśmy Panią Doktor Paulinę Erdle, absolwentkę naszej szkoły, która z pasją opowiadała uczniom o swojej pracy oraz o tym, jak dbać o higienę jamy ustnej. Przyniesione rekwizyty wzbudziły ogromne zainteresowanie dzieci i zachęciły je do zadawania wielu pytań. Na zakończenie Pani Doktor obdarowała uczniów prezentami, wśród których znalazła się klepsydra odmierzająca czas mycia zębów — praktyczny i radosny upominek dla każdego dziecka.





DR. MARY A. STARSIAK
GENERAL FAMILY DENTISTRY
Parishioner/Alumna
773-545-0057
www.drmarystarsiak.com

ILLINOIS CANCER SPECIALISTS
Our Only Care Is You
773.774.0042
Experience Matters
Specializing In Cancer And Blood Disorders

Community Savings Bank
Traditional, online & mobile banking
4801 West Belmont Ave. • 773-685-5300
www.communitysavingsbank.bank
MEMBER FDIC

PRIVATE EVENT SPACE
BIRTHDAYS ~ BAPTISMS
ANNIVERSARIES
BOOK TODAY
773-237-0571

Advertise Here!
Contact Dorothy Jaworska
djaworska@4LPi.com | (800) 950-9952 x2105

MENARD DENTAL CENTER
2752 N MENARD AVE.
(AT DIVERSEY BETWEEN AUSTIN & CENTRAL)
DR. LEONARD A. TRAGAS
ST. FERDINAND ALUMNI
(773) 637-1200

catholicmatch® Wisconsin
CatholicMatch.com/WI

CHIROPRACTIC • NUTRITION • BRAIN BALANCING
REID Family Wellness
DR. CHRIS REID
DR. SHAY REID
DR. SHAUGHN REID
Parishioners
217.698.5800
reidfamilywellness.com

Ed the Plumber
Ed the Carpenter
773.471.1444
Best Work • Best Rates

PINKY Bodyshop & Auto Repair
773-384-9000
3410 N. Cicero

Pietryka Funeral Home
5734-40 W. Diversey 773-889-0115
Fullerton Funeral Home
5735 W. Fullerton 773-237-6400

PERPETUAL PEACE COUNSELING
www.perpetualpeacecounseling.com

POMAGAMY POLSKIM RODZINOM PO WYPADKACH
Thomas J. Gabryszewski
(312) 856-1099
• Adwokat • Mówimy po polsku
• Wypadki samochodowe
• Wypadki przy pracy • Odszkodowania
• Bezpłatna konsultacja

NUZZO SEWER & PLUMBING INC.
708-456-7300 Power Rodding 773-625-6280
All Sewer & Plumbing Repairs & Installation
Specializing in Flood Control • Correcting Low Water Pressure
Video Sewer & Locating Service
www.nuzzoplumbing.com

CAROLINE KACZOWKA, OD
Optometrist / Okulista
5600 W. Addison St., Ste. 102, Chicago
(773) 736-1717
Absolwentka Polskiej Szkoły św. Ferdynanda

Say Good-bye to Clogged Gutters!
$99 Installation*
Receive a $100 Visa gift card with your FREE in-home estimate
*Does not include cost of material. Expires 10/31/22.
• LeafGuard® is guaranteed never to clog or we'll clean it for FREE*
• Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris
• Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters
• Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment
Call today for your FREE estimate and in-home demonstration
CALL NOW 708-462-6373
*Guaranteed not to clog for as long as you own your home, or we'll clean your gutters for free.
ENGLERT LeafGuard® Get it. And forget it.®

Less paperwork.
More control over your finances.
Scan the QR code or visit ramp.com/businesshelp
ramp
HELPING YOUR BUSINESS
Save Time • Save Money
STORE: 00107 CASHIER: ERIC
Hours Saved
AUTOMATED RECEIPTS 3.60

Anthony's HEATING & COOLING INC.
Winter Special - $79.95
Furnace or Central Air
16 pt. Clean & Tune
NEW CENTRAL AIR
Starting at $2,895!
Senior/Veteran Discounts
24 Hour Service
MAJOR CREDIT CARDS ACCEPTED
773-237-5724

Never miss our bulletin!
Get this bulletin delivered straight to your inbox every week.
Scan to subscribe on parishesonline.com

Belmont Funeral Home
7120 W. Belmont Ave. 773-286-2500
Cremation Services Available Mowimy Po Polsku
Pre-Arranged Funerals Family Owned & Operated

IF YOU LIVE ALONE
MDMedAlert!™
✔ Ambulance ✔ Police/Fire
✔ Family/Friends ✔ GPS & Fall Alert*
$1 Less Than a day
CALL NOW! 800.809.3570 md-medalert.com

Royal Flowers
3404 N Harlem Ave • Chicago
(773) 622-0922
royal-flowers.com
Receive 10% off for Parishioners

"Our Family is with You, When Your Family Needs Us the Most"
SHELDON-GOGLIN-KAMINSKI
FUNERAL HOME & CREMATION SERVICES
"Serving Your Community for Over 150 Years"
MARK A. KAMINSKI, SR., Owner & Funeral Director
BOGUSLAW GAL, Manager & Funeral Director
Tradycja i Obsługa Polska
5935 W. Belmont Avenue • Chicago, IL 60634 • 773.237.4404
www.kaminskifamilyfuneralhomes.com

ST. FERDINAND PARISH

PHONE:(773) 622-5900 WWW.STFERDINANDCHICAGO.ORG

PARISH STAFF

Rev. Peter Gnoinski,Pastor @ 231, pgnoinski@saintferdinand.org
Rev. Stan Tabor, Senior Resident
Fr. Kingsley Mgbojirikwe - Resident Helper
Rev. Marek Duran – Weekend Helper – ext. 239
Deacon William Burns – RCIA teacher
Br. Dr. James Drangsholt, OSF @ 247, jdrangsholt@gmail.com
Director and Coordinator of Music/Liturgy; Lectors & EMs
Homebound Ministers of Care Scheduler

SUPPORT STAFF

Mrs. Grazyna Letkiewicz, Parish Secretary - ext. 225 gletkiewicz@saintferdinand.org
Mrs. Sophie Kass - Office Support - ext. 222
Ms. Margaret Brumann - Operations Director
Ms. Elizabeth Ceisel-Mikowska - Bulletin Editor
Fr. Lukasz Pyka - Website Editor, lpyka@saintferdinand.org
Mrs. Helen Lesak — Housekeeping

PARISH SCHOOLS and CCD:
3131 N. Mason, Chicago, IL 60634

St. Ferdinand School: 773 622-3022
Mrs. Erin Boyle Folino - Principal
School Advisory Committee: Mr. Brian Flores

Polish Saturday School of St. Ferdinand: 773-945-0505
Mrs. Halina Zurawski - Principal
Parents Association: Anna Panek
szkolaswferdynanda@gmail.com

Religious Education / OCIA/ Youth Ministry / LFC
Mrs. Xochilt Aleman, DRE: 773-622-3022, ext. 365
xaleman@saintferdinand.org (Hablo Espanol)

SPRED (Special Religious Development)
Ms. Shirley Schofield (Hablo Espanol) 773 294 1995

ALTAR SERVER Ministry: Fr. Duran and Ms. Kass

PARISH COUNCIL
President: Marie Trudgen
Members: Betty Ramel, Gregory Ramel, Cynthia Aquino, Br. James Drangsholt, Erin Boyle Folino, Peter Holod, Sophia Kass, Joyce McGinniss, Michael McGovern, Camilo Trujillo

PARISH FINANCE COMMITTEE
Mr. Tom Bucaro-Chairperson, John Caltagirone, Greg Ramel, Mr. Robert Olszowka, Br. James Drangsholt

SACRAMENTS

BAPTISM for Children in English: Saturdays when possible. Sundays: 11:30am at Mass or after Mass.
CHRZEST św. Dzieci po polsku: Sobota po południu Niedziela, na Mszy o godz. 10am lub 3pm lub po Mszy angielskiej o 11:30am
OCIA Program: The Rite of Christian Initiation of the Adults. 773 622-3022 @ 365
MARRIAGE: Must be arranged at least 4 months prior to the ceremony. Call the Parish Office or send an email to gletkiewicz@saintferdinand.org
FUNERAL – ask the Funeral Home to contact our Parish Office. Brother James is the contact person for all Funerals.

PARISH GROUPS

ENGLISH GROUPS & ORGANIZATIONS:
Scouts Coordinator, Vince Clemente 773 622-8067
Girl Scouts: Mrs. Joyce McGinniss, Coordinator
Fish Fry: Michael McGovern, Coordinator 773-576-2778
Ladies of St. Anne: Mrs. Violet DelVecchio
Pro-Life: Tony Mangiaracina, Helena Lesak
Ushers Club: Mr. Peter Holod
Knights of Columbus: Ron Pasko Jr. (773) 636-1299
PARISH SOCIAL CARE ORGANIZATIONS:
Christian OutReach (COR): Mrs. Joyce McGinniss 773-234-8518 / Darlene Ortiz (773) 996-0078
Charitable Help: Mr. Michael McGinniss
Missionaries of the Poor: Marta Robak (847) 312-6144
SPANISH GROUPS:
Estudio Biblico – Deacon Jaime Rios (773) 837-7748
Grupo Guadalupano —Xochilt Aleman (760) 580-8650
FILIPINO GROUPS:
St Ferdinand Filipino Community: Cynthia Aquino
Legion of Mary: Miss Aurora Almeida
Legion of Mary, Juniors: Mrs. Emma Camara
Word of Life - Dito Camara (773) 344-8514
POLISH ORGANIZATIONS:
Good Shepherd Club: Mr. Adam Ochał
Highlanders Club: Mrs. Bronisława Obrochta
Związek Żołnierzy NSZ Chicago – Arkadiusz Cimoch
St. Hildegard Group - Malwina Krzos (773) 344- 8326
POLISH RELIGIOUS GROUPS:
Apostles of the Divine Mercy: Krystyna Budziszewska
Polish Rosary Group: Mrs. Helena Lesak
POLISH ART & MUSIC GROUPS:
Chór Filareci-Dudziarz: Jadwiga Koszalka
Collegium Cantorum Polonia: Arkadiusz Górecki
Kropeczki: Ms. Marzena Kulesza
Polonia Ensemble: Ms. Anna Krysinski
Radość: Ms. Marzena Kulesza